|  |  |
| --- | --- |
| Parlamento europeo  2019-2024 | EP logo RGB_Mute |

<Commission>{DEVE}Commissione per lo sviluppo</Commission>

DEVE\_PV(2019)1202\_1

PROCESSO VERBALE

Riunione del 2 dicembre 2019, dalle 15.00 alle 18.30,

e del 3 dicembre 2019, dalle 9.00 alle 12.30 e dalle 14.30 alle 18.30

BRUXELLES

La riunione ha inizio lunedì 2 dicembre 2019 alle 15.10, sotto la presidenza di Tomas Tobé (presidente).

**1. Approvazione dell'ordine del giorno**

L'ordine del giorno è approvato nella versione che figura nel presente processo verbale.

**2.** **Comunicazioni della presidenza**

Il presidente ricorda ai membri che il 1° dicembre ricorre la giornata mondiale per la lotta contro l'AIDS e il 3 dicembre la giornata internazionale delle persone con disabilità.

**3.** **Approvazione di processi verbali di riunione**

 4 e 5 settembre 2019 PV – PE641.144v01-00

Il processo verbale è approvato.

**4.** **Comunicazioni della Commissione europea**

DEVE/9/00619

Nulla

**5.** **Giornata mondiale per la lotta contro l'AIDS**

DEVE/9/01894

 Scambio di opinioni con Gunilla Carlsson (vicedirettrice esecutiva di UNAIDS), Sylvia MBaturu (CIVICUS), Marijke Wijnrots (Fondo globale) e Baby Rivona (rete Indonesian Positive Women)

Gunilla Carlsson, Sylvia Mbaturu, Marijke Wijnroks e Baby Rivona espongono le proprie presentazioni.

***Intervengono***: György Hölvényi, Udo Bullmann, Martin Horwood, Charles Goerens, Gunilla Carlsson, Sylvia Mbaturu, Marijke Wijnroks, Baby Rivona, Marc Tarabella, Tomas Tobé, Aida Liha Matejčič (DG DEVCO).

**2 dicembre 2019 alle 16.30**

**6.** **Adesione delle Isole Salomone all'accordo di partenariato interinale tra la Comunità europea, da una parte, e gli Stati del Pacifico, dall'altra**

DEVE/9/00468

\*\*\* 2019/0099(NLE) 09405/2019 – C9-0010/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatrice per parere: | | | |
|  | Michèle Rivasi (Verts/ALE) | | PA – PE642.995v02-00 |
| Merito: | | | |
|  | INTA – | André Rougé (ID) | PR – PE642.904v02-00 AM – PE643.212v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti approvati:*** 1, 2, 3 e 4.

***Decisione****: il progetto di parere è approvato, come modificato, con 19 voti favorevoli, 4 contrari e 0 astensioni.*

***Intervengono*:** Caroline Roose comunica alla commissione che Michèle Rivasi non desidera più che le venga assegnato l'incarico di relatrice per parere.

**7.** **Conclusione, a nome dell'Unione europea, del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Repubblica democratica di Sao Tomé e Principe e la Comunità europea**

DEVE/9/01196

\*\*\* 2019/0173(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Bernhard Zimniok (ID) | | PA – PE644.723v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | Nuno Melo (PPE) | PR – PE643.145v01-00 |

 Esame del progetto di parere

Bernhard Zimniok presenta il progetto di parere.

***Intervengono:*** Carlos Zorrinho, Caroline Roose, Catherine Chapoux (DG MARE).

***Decisione:*** il termine per la presentazione di emendamenti è fissato per il 3 dicembre alle 10.00.

**2 dicembre 2019, dalle 17.00 alle 18.30**

**8.** **Sfide attuali e future per gli aiuti umanitari dell'UE**

DEVE/9/01895

 Scambio di opinioni con Janez Lenarčič, commissario designato per la Gestione delle crisi

Janez Lenarčič espone una presentazione.

***Intervengono***: György Hölvényi, Bernhard Zimniok, Marc Tarabella, Martin Horwood, Beata Kempa, Janez Lenarčič, Norbert Neuser, Pierfrancesco Majorino, Ellie Chowns.

*La riunione, sospesa alle 18.30, riprende martedì 3 dicembre 2019 alle 9.00 sotto la presidenza di Tomas Tobé (presidente).*

**3 dicembre 2019, dalle 9.00 alle 10.00 (a porte chiuse)**

**9.** **Riunione dei coordinatori**

\* \* \*

**3 dicembre 2019, dalle 10.00 alle 11.30**

**10.** **Sfide relative alle restrizioni degli interventi umanitari: la situazione nella Nigeria nordorientale**

DEVE/9/01918

 Scambio di opinioni con Medici senza frontiere e Action Against Hunger

Inmaculada Vázquez (Medici senza frontiere) e Isabelle Moussard Carlsen (Action Against Hunger) espongono le proprie presentazioni.

***Intervengono***: Norbert Neuser, Miguel Urbán Crespo, Martin Horwood, Inmaculada Vázquez, Isabelle Moussard Carlsen, Pierrette Herzberger‑Fofana, Tomas Tobé.

**11.** **Delegazione ad hoc della commissione per lo sviluppo in Etiopia, dal 29 al 31 ottobre 2019**

DEVE/9/01897

 Presentazione del resoconto di missione a cura di Tomas Tobé, presidente della delegazione

Tomas Tobé espone una presentazione.

***Intervengono***: György Hölvényi, Norbert Neuser, Pierrette Herzberger‑Fofana, Martin Horwood, Tomas Tobé, Michelle Labeeu (DG ECHO), Anna Ropers-Bergeot (DG ECHO), Loic Defay (EEAS), Grum Abay Teshome (ambasciata di Etiopia).

**3 dicembre 2019, dalle 11.30 alle 12.30**

***Congiuntamente alla sottocommissione per i diritti dell'uomo***

**12.** **Promozione della prevenzione, della protezione e di soluzioni per gli sfollati interni**

DEVE/9/01919

Scambio di opinioni con Cecilia Jiménez-Damary, relatrice speciale delle Nazioni Unite per i diritti degli sfollati interni

Tomas Tobé e Maria Arena formulano alcune osservazioni introduttive.

Cecilia Jiménez-Damary espone una presentazione.

***Intervengono***: Mónica Silvana González, Pierrette Herzberger‑Fofana, Maria Arena, Shaffaq Mohammed, Tomas Tobé, Leonor Nieto Léon (DG ECHO), Cecilia Jiménez-Damary.

*La riunione, sospesa alle 12.23, riprende martedì 3 dicembre 2019 alle 14.38 sotto la presidenza di Tomas Tobé (presidente).*

**13.** **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024)**

DEVE/9/00463

\*\*\* 2019/0090(NLE) 08928/2019 – C9-0011/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatrice per parere: | | | |
|  | Caroline Roose (Verts/ALE) | | PA – PE642.950v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | João Ferreira (GUE/NGL) | PR – PE641.178v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Decisione****:* *il progetto di parere è approvato, senza modifiche, con 21 voti favorevoli, 2 contrari e 0 astensioni.*

**14.** **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024)**

DEVE/9/01649

2019/0090M(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatrice per parere: | | | |
|  | Caroline Roose (Verts/ALE) | | PA – PE642.937v03-00 AM – PE643.222v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | João Ferreira (GUE/NGL) | PR – PE642.938v01-00 AM – PE644.740v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti approvati:*** COM da 1 a 4, 1, 4, 10, 11, 13, da 16 a 18.

***Emendamenti decaduti:*** 2, 3, 5, 6, da 7 a 9, 12, 14, 7, 15, da 19 a 21.

***Decisione****:* *il progetto di parere è approvato, come modificato, con 21 voti favorevoli, 2 contrari e 1 astensione.*

**15.** **Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024)**

DEVE/9/00457

\*\*\* 2019/0078(NLE) 08662/2019 – C9-0004/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatrice per parere: | | | |
|  | Catherine Chabaud (Renew) | | PA – PE641.364v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | Cláudia Monteiro de Aguiar (PPE) | PR – PE641.408v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Decisione:*** *il progetto di parere è approvato, senza modifiche, con 22 voti favorevoli, 2 contrari e 0 astensioni.*

**Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024)**

DEVE/9/01500

2019/0078M(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatrice per parere: | | | |
|  | Catherine Chabaud (Renew) | | PA – PE642.934v02-00 AM – PE643.220v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | Cláudia Monteiro de Aguiar (PPE) | PR – PE643.077v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti approvati:*** da 1 a 3, COMP 1, 9, COM 2, 13, COM 3, da 17 a 20, COM 4, 23.

***Emendamenti respinti:*** 8.

***Emendamenti decaduti:*** da 4 a 7, da 10 a 12, da 14 a 16, 21, 22.

***Decisione***: *il progetto di parere è approvato, come modificato, con 22 voti favorevoli, 2 contrari e 0 astensioni.*

**17.** **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam**

DEVE/9/00394

\*\*\* 2018/0356(NLE) 06050/2019 – C9-0023/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Tomas Tobé (PPE) | | PA – PE641.172v01-00 AM – PE641.396v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | INTA – | Jan Zahradil (ECR) | PR – PE642.857v01-00 AM – PE643.172v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti respinti:*** 1 e 3.

***Emendamenti ritirati*:** 2.

***Decisione:*** *il progetto di parere è approvato con 11 voti favorevoli, 7 contrari e 6 astensioni.*

**18.** **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam**

DEVE/9/01328

2018/0356M(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Tomas Tobé (PPE) | | PA – PE641.208v01-00 AM – PE641.386v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | INTA – | Jan Zahradil (ECR) | PR – PE642.858v01-00 AM – PE643.175v02-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti approvati:*** da 1 a 3, COMP 1, 9, 10, COMP 2, COMP 3, 21, COMP 4, 27, 29, 30, 34 (prima parte), 36.

***Emendamenti*** ***respinti***:

***Emendamenti decaduti:*** da 4 a 8, da 11 a 20, da 22 a 26, 28, da 31 a 33, 34 (seconda parte), 35.

***Decisione***: *il progetto di parere è approvato, come modificato, con 14 voti favorevoli, 6 contrari e 4 astensioni.*

**19.** **Accordo sulla protezione degli investimenti tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra**

DEVE/9/00392

\*\*\* 2018/0358(NLE) 05931/2019 – C9-0020/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Tomas Tobé (PPE) | | PA – PE641.171v01-00 AM – PE641.397v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | INTA – | Jan Zahradil (ECR) | PR – PE642.860v01-00 AM – PE643.173v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti*** ***respinti***: 1 e 3.

***Emendamenti ritirati:*** 2.

***Decisione:*** *il progetto di parere è approvato con 11 voti favorevoli, 7 contrari e 6 astensioni.*

**20.** **Accordo sulla protezione degli investimenti tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra**

DEVE/9/01329

2018/0358M(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Tomas Tobé (PPE) | | PA – PE641.207v01-00 AM – PE641.387v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | INTA – | Jan Zahradil (ECR) | PR – PE642.888v01-00 AM – PE643.174v02-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Emendamenti approvati***: 2, 7 (prima parte), 8, 13, 15, 17.

***Emendamenti*** ***respinti***: 1, 3, 5, 6, 7 (seconda parte), 12, 14, 16.

***Emendamenti*** ***decaduti***:4, 9, 10, 11.

***Decisione****:* *il progetto di parere è approvato, come modificato, con 17 voti favorevoli, 7 contrari e 0 astensioni.*

**21.** **Conclusione, a nome dell'Unione europea, del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Repubblica democratica di Sao Tomé e Principe e la Comunità europea**

DEVE/9/01196

\*\*\* 2019/0173(NLE)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Bernhard Zimniok (ID) | | PA – PE644.723v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | PECH – | Nuno Melo (PPE) | PR – PE643.145v01-00 |

 Approvazione del progetto di parere

***Decisione:*** *il progetto di parere è approvato, come modificato, con 22 voti favorevoli, 1 contrario e 2 astensioni.*

**3 dicembre 2019, dalle 15.00 alle 17.30**

**22.** **Sostegno al bilancio - risultati e via da seguire**

DEVE/9/01896

 Scambio di opinioni con la Commissione

Erica Gerresten (DG DEVCO) espone una presentazione.

***Intervengono***: Hildegard Bentele, Martin Horwood, Dominique Bilde, Erica Gerresten, Charles Goerens.

***Discussione congiunta dei punti 23 e 24***

**23.** **Discarico 2018: Bilancio generale dell'UE - Commissione europea**

DEVE/9/01025

2019/2055(DEC) COM(2019)0316[01] – C9-0050/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Charles Goerens (Renew) | | PA – PE643.137v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | CONT – | Monika Hohlmeier (PPE) |  |

 Esame del progetto di parere

 Termine per la presentazione di emendamenti: **4 dicembre 2019 alle 16.00**

**24.** **Discarico 2018: Bilancio generale dell'UE - 8°, 9°, 10° e 11° FES**

DEVE/9/00873

2019/2065(DEC) COM(2019)0317 – C9-0060/2019

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Relatore per parere: | | | |
|  | Charles Goerens (Renew) | | PA – PE643.144v01-00 |
| Merito: | | | |
|  | CONT – | Michèle Rivasi (Verts/ALE) |  |

 Esame del progetto di parere

 Termine per la presentazione di emendamenti: **4 dicembre 2019, alle 16.00**

Charles Goerens presenta i due progetti di parere.

***Intervengono***: Hildegard Bentele, Michèle Rivasi, Emmanouil Papaioannou (DG DEVCO), Charles Goerens.

***Decisione:*** il termine per la presentazione di emendamenti è fissato al 4 dicembre alle 16.00.

**3 dicembre 2019, dalle 16.30 alle 17.30 (a porte chiuse)**

**25.** **Conclusioni del Consiglio "Affari esteri/Sviluppo" del 25 novembre 2019**

DEVE/9/01921

 Scambio di opinioni con Christian Leffler, vicesegretario generale del SEAE

Christian Leffler espone una presentazione.

Intervengono: Charles Goerens, Tomas Tobé, Christian Leffler.

**26.** **Tempo delle interrogazioni**

Nulla

**27.** **Varie**

Nulla

**28.** **Prossime riunioni**

 22 gennaio 2020, dalle 9.00 alle 12.30 e dalle 14.30 alle 18.30 (Bruxelles)

 23 gennaio 2020, dalle 9.00 alle 12.30 (Bruxelles)

*La riunione termina alle 17.38.*

Esito delle votazioni per appello nominale

Indice

1. **Adesione delle Isole Salomone all'accordo di partenariato interinale tra la Comunità europea, da una parte, e gli Stati del Pacifico, dall'altra** 12

1.1. Votazione finale 11

2. **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024)** 11

2.1. Votazione finale 11

3. **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024) (approvazione)** 12

3.1. Votazione finale 12

4. **Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024) (mozione)** 12

4.1. Votazione finale 13

5. **Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024)** 13

5.1. Votazione finale 13

6. **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam** 14

6.1. Votazione finale 14

7. **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam** 14

7.1. Votazione finale 14

8. **Accordo sulla protezione degli investimenti tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra** 15

8.1. Votazione finale 15

9. **Investment Protection Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and the Socialist Republic of Viet Nam, of the other part** 16

9.1. Votazione finale 16

10. **Conclusione, a nome dell'Unione europea, del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Repubblica democratica di Sao Tomé e Principe e la Comunità europea** 16

10.1. Votazione finale 16

Legenda:

+ : favorevoli

- : contrari

0 : astenuti

1. **Adesione delle Isole Salomone all'accordo di partenariato interinale tra la Comunità europea, da una parte, e gli Stati del Pacifico, dall'altra**

1.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 19 | + |
| ECR | Ryszard Czarnecki, Beata Kempa |
| ID | Valentino Grant, Bernhard Zimniok |
| PPE | György Hölvényi, Aušra Maldeikienė, Marlene Mortler, Tomas Tobé, Angelika Winzig |
| RENEW | Charles Goerens, Martin Horwood, Shaffaq Mohammed, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Udo Bullmann, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Rory Palmer, Marc Tarabella |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana |

|  |  |
| --- | --- |
| 4 | - |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Dominique Bilde |
| VERTS/ALE | Ellie Chowns, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 0 | 0 |
|  |  |

2. **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024)**

2.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 21 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Alexandra Basso, Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler,Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Rory Palmer, Marc Tarabella, Carlos Zorrinho |
| Verts/ALE | Pierrette Herzberger‑Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 2 | - |
| ID | Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman‑Bryce |

|  |  |
| --- | --- |
| 0 | 0 |
|  |  |

3. **Protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica di Guinea-Bissau (2019-2024) (approvazione)**

3.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 21 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Carlos Zorrinho |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 2 | - |
| ID | Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |

|  |  |
| --- | --- |
| 1 | 0 |
| ID | Alessandra Basso |

4. **Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024) (mozione)**

4.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 22 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Alessandra Basso, Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Carlos Zorrinho |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 2 | - |
| ID | Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |

|  |  |
| --- | --- |
| 0 | 0 |
|  |  |

5. **Conclusione del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Comunità europea e la Repubblica del Capo Verde (2019-2024)**

5.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 22 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Alessandra Basso, Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| Renew | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Carlos Zorrinho |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 2 | - |
| ID | Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |

|  |  |
| --- | --- |
|  | 0 |
|  |  |

6. **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam**

6.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 11 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Chrysoula Zacharopoulou |

|  |  |
| --- | --- |
| 7 | - |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Alessandra Basso, Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 6 | 0 |
| RENEW | Martin Horwood |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Patrizia Toia |

7. **Conclusione dell'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e la Repubblica socialista del Vietnam**

7.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 14 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Mónica Silvana González, Norbert Neuser |

|  |  |
| --- | --- |
| 6 | - |
| ID | Alessandra Basso, Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 4 | 0 |
| S&D | Pierfrancesco Majorino, Marc Tarabella, Patrizia Toia |
| RENEW | Martin Horwood |

8. **Accordo sulla protezione degli investimenti tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica socialista del Vietnam, dall'altra**

8.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 11 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Chrysoula Zacharopoulou |

|  |  |
| --- | --- |
| 7 | - |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Alessandra Basso, Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 6 | 0 |
| RENEW | Martin Horwood |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Patrizia Toia |

9. **Investment Protection Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and the Socialist Republic of Viet Nam, of the other part**

9.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 17 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Bernhard Zimniok |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Mónica Silvana González, Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Marc Tarabella, Patrizia Toia |

|  |  |
| --- | --- |
| 7 | - |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |
| ID | Alessandra Basso, Dominique Bilde |
| NI | Louis Stedman-Bryce |
| VERTS/ALE | Pierrette Herzberger-Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 0 | 0 |
|  |  |
|  |  |

10. **Conclusione, a nome dell'Unione europea, del protocollo di attuazione dell'accordo di partenariato nel settore della pesca tra la Repubblica democratica di Sao Tomé e Principe e la Comunità europea**

10.1. Votazione finale

|  |  |
| --- | --- |
| 22 | + |
| ECR | Beata Kempa |
| ID | Alexandra Basso, Bernhard Zimniok, Dominique Bilde |
| PPE | Hildegard Bentele, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Lukas Mandl, Marlene Mortler, Tomas Tobé |
| RENEW | Stéphane Bijoux, Charles Goerens, Martin Horwood, Chrysoula Zacharopoulou |
| S&D | Pierfrancesco Majorino, Norbert Neuser, Rory Palmer, Marc Tarabella, Carlos Zorrinho |
| Verts/ALE | Pierrette Herzberger‑Fofana, Michèle Rivasi, Caroline Roose |

|  |  |
| --- | --- |
| 1 | - |
| NI | Louis Stedman-Bryce |

|  |  |
| --- | --- |
| 2 | 0 |
| S&D | Patrizia Toia |
| GUE/NGL | Miguel Urbán Crespo |

ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/ LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/ JELENLÉTI ÍV/REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/LISTA DE PRESENÇAS/ LISTĂ DE PREZENŢĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA

|  |
| --- |
| Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (\*) |
| Tomas Tobé (Chair) (1,2), Pierrette Herzberger‑Fofana (1st VC) (1,2), Norbert Neuser (2nd VC) (1,2)  Chrysoula Zacharopoulou (3rd VC) (1,2) |
| Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselõk/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputaţi/Jäsenet/Ledamöter |
| Hildegard Bentele(2), Dominique Bilde(1.2), Udo Bullmann(1), Ryszard Czarnecki(1), Charles Goerens(1.2), Mónica Silvana González(2), Martin Horwood(1.2), György Hölvényi)(1,2), Rasa Juknevičienė(2), Beata Kempa(1.2), Pierfrancesco Majorino(1.2), Lukas Mandl(2), Michèle Rivasi(2), Louis Stedman‑Bryce(2), Marc Tarabella(1.2), Miguel Urbán Crespo(1.2), Bernhard Zimniok(1.2) |
| Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanţi/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter |
| Alessandra Basso(2), Stéphane Bijoux(2), Ellie Chowns(1), Valentino Grant(1), Shaffaq Mohammed(1.2), Marlene Mortler(1.2), Rory Palmer(1), Caroline Roose(1.2), Patrizia Toia(2), Carlos Zorrinho(1.2) |

|  |  |
| --- | --- |
| 200 (2) | |
| Aušra Maldeikienė, Angelika Winzig | |
| 206 (3) | |
| Leopoldo López Gil, Maria Arena, Phil Bennion, Nacho Sánchez Amor, Isabel Santos, Stelios Kympouropoulos | |
| 56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Točka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan) | |
|  |  |

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Nazočni dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preżenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:

(1) 2.12.2019

(2) 5.12.2019

|  |
| --- |
| Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer |
|  |

|  |
| --- |
| По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l’invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina taċ‑'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitaţia preşedintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan |
| Gunilla Carlsson, Deputy Executive Director of UNAIDS  Sylvia Mbaturu (CIVIUS)  Marijke Wijnroks (Global Fund)  Baby Rivona (Indonesian Positive Women Network)  Immaculada Vazquez (Médecins sans Frontières)  Isabelle Moussard Carlsen (Action Against Hunger)  Cecilia Jiménez Damary (United Nations Special Rapporteur on the rights of IDPs) |

|  |  |
| --- | --- |
| Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (\*) | |
|  | |
| Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (\*) | |
| Janez Lenarčič, Manuel Couffignal, Aida Liha Matejiček, Ilieva Silvina, Emmanouil-Georgios Papaioannou, Vincenzo Greco, Alice Soukupova, Leonor Nieto Leon, Renaud Savignat, Michelle Labeeu, Erica Gerresten | |
| Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ | |
| EEAS  UNHCR | R. Daerr, B. Spanier, B. Robinet, C. Leffler, L. Defaye  Raf Rosvelds |

|  |
| --- |
| Други участници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alţi participanţi/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare |
| Grum Abay Teshome (Ambassador of Ethiopia in Brussels) |

|  |  |
| --- | --- |
| Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakcijų sekretoriai/ Képviselőcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/ De politiska gruppernas sekretariat | |
| PPE  S&D  Renew  Verts/ALE  ID  ECR  GUE/NGL  NI | Kraft, Solofoson, Piret, Burke, Vincent, Constantina  Gonzales del Pino, Mutafchieva, Dunsmore, Jelavic-Cicic, Gieskes, Abdi, Tua, Bataille  Trauffler, Vitkauskaite, Van Cauwenbergh  Trépant  Husser  Cepova, Machaj-Branchu, Michalkiewicz, Ingalaerg  Amato, Orozco Dopico  Pommier |

|  |  |
| --- | --- |
| Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli | |
|  | |
| Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/ Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/ Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/ Generalsekreterarens kansli | |
|  | |
| Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/ Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/ Direttorat Ġenerali/Directoraten‑generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcţii Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat | |
| DG PRES  DG IPOL  DG EXPO  DG EPRS  DG COMM  DG PERS  DG INLO  DG TRAD  DG LINC  DG FINS  DG ITEC  DG SAFE | Constantina |

|  |
| --- |
| Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten |
|  |
| Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet |
| Pribaz, Bilquin, Evsen, Logofatu, Manrique Gil, Meseth, Ramet, Ruiz Rivera |
| Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padėjėjas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenter |
| Costello |

\* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/ Pirmininkas/Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande

(VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/ Vice‑Chair/Potpredsjednik/Vice‑Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/ Varapuheenjohtaja/Vice ordförande

(M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/ Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot

(F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/ Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Funcţionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/ Tjänsteman